

الله غالب

بسم الله الرحمن الرحيم

اللهم صلّ على سيدنا محمد

كتاب

الأطلس التاريخي للعالم الإسلامي في العصور الوسطى

دكتور عبد المنعم ماجد

دكتور على البنا

<https://www.facebook.com/profile.php?id=100002064633268>

الله غالب

٩٦٧٧٢٥
١١

الأطلس التاريخي

للعالم الإسلامي في العصور الوسطى



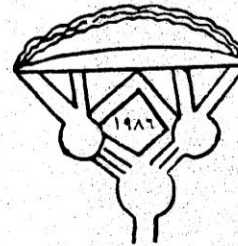
٢

دكتور علي البستاني
رسم خرائطه وحققه

دكتور عبد المنعم ماجد
صنفه وحققه



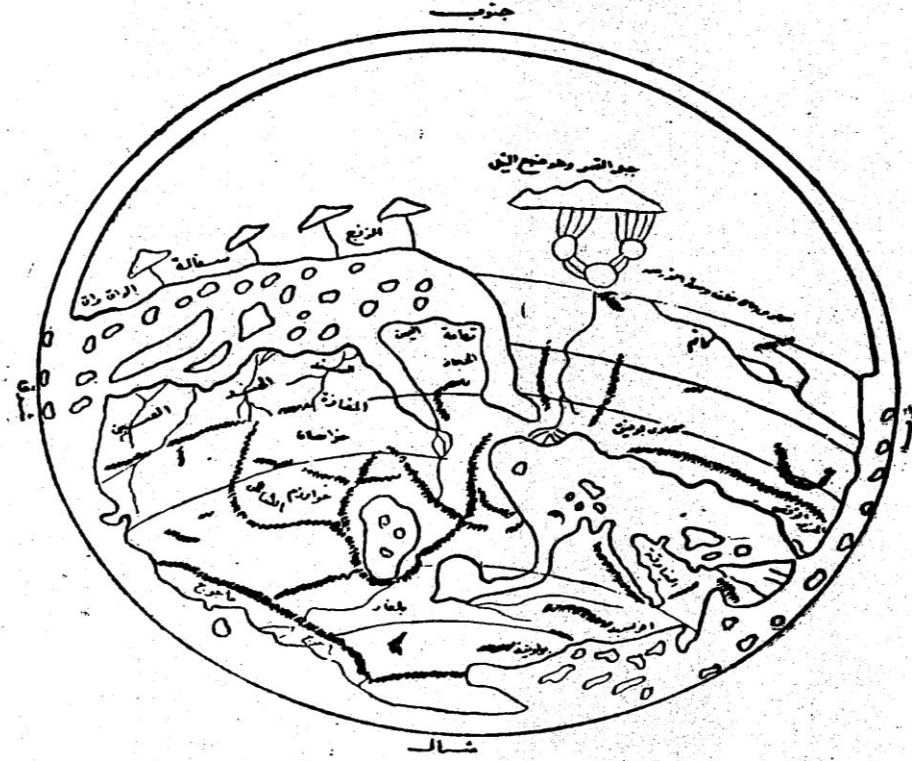
دار الفکر العربي
مكتبة الطباعة والنشر



الطبعة الثالثة

الله غالب

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



خريطة العالم للادريسي

فهرس الأطلس

ا - إفتتاح :

١ - تمهيد .

٢ - مقدمة .

ب - الخرائط :

١ - خريطة بلاد الجزيرة العربية قبل الإسلام .

٢ - خريطة أمم القبائل العربية عند ظهور الإسلام .

٣ - خريطة مدن الجزيرة العربية .

٤ - خريطة بلاد الجزيرة وأرمينية .

٥ - خريطة مدن الشام .

٦ - خريطة مدن مصر الإسلامية .

٧ - خريطة بلاد الشرق الإسلامي .

٨ - خريطة مدن الشرق الإسلامي .

٩ - خريطة دول مصر والشرق الإسلامي .

١٠ - خريطة مدن المغرب الإسلامي .

١١ - خريطة بلاد الأندلس ومدنها .

١٢ - خريطة دول و قبائل المغرب الإسلامي والأندلس .

ج - الجداول :

١ - جدول أسماء القبائل .

٢ - جدول أسماء الدول .

٣ - جدول أسماء البلاد والأراضى .

٤ - جدول أسماء المدن .

٥ - جدول أسماء الجبال .

٦ - جدول أسماء الصحارى .

٧ - جدول أسماء البحار .

٨ - جدول أسماء الجزائر .

٩ - جدول أسماء البحيرات .

١٠ - جدول أسماء الأنهار .

١١ - جدول المصادر والمراجع .

١- إفتتاح

خرائط الملوك الإدريسي الجودي (ت ١١٦٥/٥٦٠)، الجغرافى المشهور، الذى رسم أكثر من اثنتين وعشرين خريطة . ويُلاحظ أن بعض هذه الأسماء اندرست ولا وجود لها على الخارطة الحديثة ، على حين ظل البعض الآخر قائماً بأسمائه العربية ، حتى فى البلاد التى كان الإسلام قد انتشر فيها فى أوربا .

٣ - أخيراً صُبطت الأسماء الواردة فى هذه الخرائط والبدائل ، بالاعتماد على المراجع الجغرافية ، وعلى الأخص كتاب ياقوت الحموى (ت ١٢٢٦/١٢٢٩) ، المعروف باسم : كتاب معجم البلدان ، وهو الذى جمع منظم الأسماء مصححة ومنقحة ، كما كانت تطلق .

٤ - وإننا نرجو أن يكون هذا الأطلس إسهاماً منا فى إحياء التراث العلمى ، الذى أسهم به المؤلفون الجغرافيون العرب .

١ - تمهيد

١ - هذا الأطلس هو الأطلس التاريخى للعالم الإسلامى فى المصور الوسطى؛ وُضع لى يسترشد به المشتغلون بالتاريخ الإسلامى ، ومُطلّاب المعرفة فى دراساتهم الإسلامية . وهو يوضح انتشار الإسلام الجغرافى ؛ فيشتمل على خرائط الجزيرة العربية قبل الإسلام ، ثم على خرائط انسحاق العرب إلى الشمال والشرق والغرب ، وفى بعض الأحيان ، أُضيفت خرائط مكررة لزيادة التوضيح .

٢ - تتبع خرائط هذا الأطلس أسماء البلدان والمدن والجبال والمصارى والبحار والجزائر والبحيرات والأنهار ، كما تظهر فى كتب المسلمين فى المصور الوسطى ؛ وفى خرائط الجغرافيين المسلمين أنفسهم ؛ وعلى الأخص

إليها خرائط يُعتمد بها؛ وقد بقيت خرائط بطليموس هذا الذي يسميه المسلمون القلوزي أو القلوزي، أصلاً يرجعون إليها في رسم خرائطهم؛ وهو معروف عندهم بمؤلفاته التي أهمها: «الجغرافيا»، و«المسطى»، و«الهيئة»، و«تسطيح الكرة». ويبدو أنهم اعتمدوا على هذا الكتاب الأخير، في ظهور علم تسطيح الكرة، ويقصدون به رسم الكرة الأرضية على الورق، بحيث جماعه فرعاً من علم الهندسة. أما لفظة جغرافيا - وهي يونانية - فأصبحت تعني عندهم علم صورة الأرض^(١). ولم تصلنا النسخ الأصلية لخرائط بطليموس بسبب تطاول الزمن، وإنما وصلتنا في خرائط المسلمين أو في خرائط لاتينية عن طريق بيزنطة في وقت متأخر في القرن الخامس عشر الميلادي^(٢).

حقاً إن خرائط اليونان والرومان، أعتبرت أساساً لرسم الخرائط عند المسلمين، في المصور الوسطى: إلا أن المسلمين لم يقلدوها تقليداً أعمى. فقد أضافوا إليها وأصلحوا فيها كثيراً، وساعدوا على ذلك اتساع رقعة أملاكهم شرقاً حتى حدود الصين وشمالاً قرب باريس، مما جعل لخرائطهم طابعاً يختلف عن خرائط القدامى، بحيث إنه بعض الوقت وجدنا للمسلمين خرائط ذات طابع إسلامي محض، بعيدة عن التأثير بخرائط اليونان والرومان. فلا يستطيع العلم أن ينكر فضل المسلمين على تطور رسم الخرائط؛ فقد بدأت تظهر في خرائطهم - لأول مرة - الملامت الأرضية، التي تمثل الجبال والنبات والأنهار وغيرها من مظاهر سطح الأرض، وهي تعتبر عناصر متممة للخريطة. فكان الجغرافيون المسلمون يرسمونها كما يراها الناظر في الطبيعة أو من جانب واحد؛ وذلك على عكس ما اتفق عليه

٢- مقدمة

أول من قام برسم الخرائط المصريين القدماء؛ فعلى الرغم من قلة معلوماتنا من خرائطهم؛ فإن النصوص التاريخية، وبعض النقوش على جدران المعابد، تدل على أن المصريين القدماء رسموا خرائط لأرض مصر وما يجاورها؛ تظهر فيها الأودية بما فيها من الجبال والحجارة^(١). وقد أخذ اليونان خرائط المصريين القدماء - بملاحظة جغرافيين المسلمين^(٢) - وتوسعوا فيها وأضافوا إليها ثم والرومان من بعدهم فناً جديداً، وساعدوا على ذلك اتساع مآثرهم، بسبب تكوين إمبراطوريات شاسعة الأرجاء في عهد الإسكندر الأكبر والبطالمة والرومان. فقد رسموا خرائط على أساس تقسيمها إلى مناطق حرارية، موزعة بين خطوط وهمية متساوية في الطول، مختلفة في العرض، حتى يتمكنوا من ضبط مواقع البلاد.

وقد ورد في كتب المسلمين أسماء أشهر رسامي خرائط اليونان والرومان، نذكر منهم: هبارقة (ت ١٥٠ ق. م)، وبليبي (٢٣ - ٧٩ م)، ومارينوس المصوري (٧٠ - ١٣٠ م)^(٣)؛ إلا أن أشهر من رسم الخرائط في العصر القديم، هو ولا ريب بطليموس (٩٠ - ١٦٨ م)، الذي يُعتبر آخر جغرافي قديم، قدّم

في الوقت الحاضر ، رسمها في خطوط على سطح أفق ، برسم الجبال مثلاً بما يُعرف بالخطوط السكتورية . وكذلك أصلحوا جداول بطليموس للندن ، وأضافوا إليها أسماء كثيرة ، وكانوا يبدلون عليها رسمها في شكل دوائر . كما أظهروا اتصال أجزاء من العالم لم تكن معروفة في المهددين : اليوناني والروماني ، مثل اتصال الهند بالصين . وكانت خرائطهم تُرسم بصفة خاصة على أساس تقسيم الأرض إلى سبعة أقاليم ، شمال خط وسط الأرض ، كل واحد منها أخذ من الغرب إلى الشرق على طولها ؛ وكل إقليم كلمة عربية ، تعني الجزء المقطوع من الأرض التي تتأخره أي المقطوع^(٦) . ومن الطريف أن نذكر ملاحظة السمودي الخاصة بخرائط المصريين القدماء ؛ فهم الذين جفوا الأقاليم في الجنوب سبعة كما هي في الشمال^(٧) . ونذكر هنا أن خرائط المسلمين تجمل الشمال في الجنوب ، والجنوب في الشمال . والغرب في الشرق ، والشرق في الغرب .

هذا التفوق في رسم الخرائط عند المسلمين ، لم يظهر إلا بعد أن توطدت أقدامهم في البلاد التي كانت تتمتع بمحضارات سابقة ؛ وذلك في العصر العباسي الأول ؛ حيث تُرجمت كتب اليونان وغيرها . فقد ترك الخليفة المأمون العباسي (١٩٩ - ٢١٨ / ٨١٤ - ٨٣٣) الجهاد ، وتداخل مع أباطرة الروم بقصد الحصول على المخطوطات النادرة ، كما شجع على ترجمة الكتب . بل إن هذا الخليفة نفسه ، أمر برسم صورة يظهر فيها العالم بأجوائه ومجوبه وقاراته وبحارته ومواطن سكناه وسحابه ومدنه ؛ بحيث إن هذه الخريطة التي عُرفت باسم الصورة للأُمونية ، اجتمع على صنمها عدة من جغرافيي عصره ، فافت كل الخرائط التي

وسمها ماريونوس وبطليموس وغيرهما من القدامى ، وكانت مصورة بأنواع الأصباغ^(٨) . فكانت أول طبعة من الجغرافيين المسلمين متأثرة - بطبيعة الحال - إلى حد كبير بخرائط بطليموس على الخصوص ، وذلك كما يظهر من الخرائط ، التي استخرجها أبو جعفر محمد بن موسى الخوارزمي (حوالي ١٠٦ / ٨٢١) من كتاب جغرافيا ، الذي ألفه بطليموس^(٩) . ولكن بعد ذلك ، ظهرت للجغرافيين المسلمين ، خرائط تتميز بما أضيف إليها من معلومات جديدة عن بلاد الإسلام وما يحيطها ؛ فمعتبر مرحلة في تطور رسم الخرائط . ويمكن أن تلقى نظرة على خرائط أبي إسحق الإسطخري (حوالي ٣٢٣ أو ٣٤٠ / ٩٣٤ أو ٩٥٢) ، وابن حوقل (حوالي ٩٧٧ / ٣٦٦) ؛ لنقرر وجود خرائط إسلامية محضة ، لا أثر فيها لخرائط بطليموس وغيره ، وقد كان أغلب الجغرافيين المسلمين ، مُخصصون لكل إقليم فصلاً ، ولكل فصل خريطة ، قد تكون ملونة ، وإن لم يخرجوا بخرائطهم عن العدد واحد وعشرين^(١٠) : ابتداءً منها ببلاد الإسلام . ثم ديار العرب ، ثم بحر فارس ، ثم المغرب ، ثم مصر ، ثم الشام ، ثم بحر الروم ، ثم الجزيرة ، ثم العراق ، ثم خوزستان ، ثم فارس ، ثم كرمان ، ثم النصورة وما يتصل بها من بلاد السند والهند ، ثم أذربيجان ثم كور الجبال في المنطقة الشمالية في فارس ، ثم الديلم ، ثم بحر الخزر ، ثم الفارسة التي بين فارس وخراسان ، ثم سجستان ، ثم خراسان ، ثم ما وراء النهر .

والواقع إن رسم الخرائط في العصور الوسطى أصبح من الأمور الشائعة في الدول الإسلامية . وقد اهتم ملوك المسلمين أنفسهم - حينما تمددت دولهم - بهذا الفن ، وأولوه العناية الفائقة . فنسمع بأن الخليفة المرددين بالله الفاطمي

خرائط ، رجع في رسمها إلى المصادر الإسلامية وغيرها ، وإلى ما وصل إليه
الغربيون في أوروبا ؛ فلم يقتصر في رسم خرائطه على البلاد الإسلامية ، وإنما رسم
بلاد العالم وعلى الأخص أوروبا . ونظراً لاهتمام روجر الثاني بالجغرافيا ،
فإن الإدريسي أهدى إليه كتابه المعروف : «نزهة المشتاق» ، وسماه بالكتاب
الروجاري . وقد بقيت خرائط الإدريسي عدة قرون ؛ الأساس الذي بنى عليه رسم
الخرائط في عصر النهضة الأوربي ، كما أن طبقة الجغرافيين المسلمين ، الذين
أتوا بعد الإدريسي ، لم يضيفوا خرائط جديدة ، بل كن أن نستدل بها على تطور
جديد لرسم الخرائط .

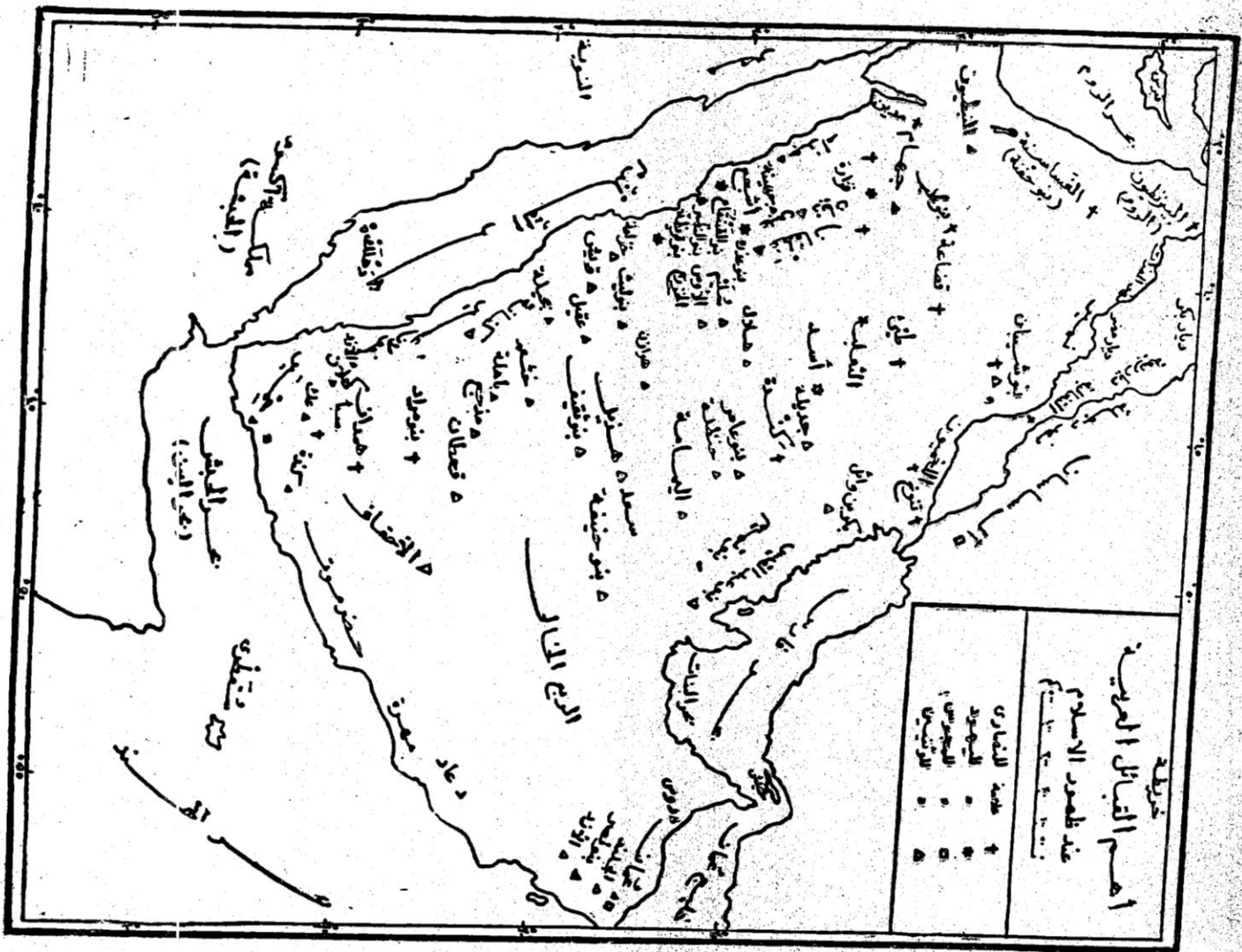
هذا هو مجمل لتطور رسم الخرائط عند المسلمين ، يتبين منه مدى الجهد
الذي بذلوه في هذا الفن الملى ، الذي أولدوا به ولماً شديداً ، والذي نجمده
في هذا الأطلس مصححاً ومرسوماً بالطريقة العلمية الحديثة ، في خرائط من
اختيارنا ورسمنا .

١١٥٢/٣٦٥ - ٩٧٥) ، قد أمر برسم خريطة ملونة من الحجم
١١٥٢/٣٦٥ ، اتفق عليها اثنين وعشرين ألف درهم . ويصف القرطبي هذه الخريطة
في كتابه الخطة ، فهي عبارة عن : مقطع من الحرير الأزرق ، غريب الصنعة ،
مصبوغ بالذهب . وسائر ألوان الحرير ، فيه صورة أقاليم الأرض وجبالها وبحارها
وعدها وأنهارها ومسالكها ، وفيه صورة مكة والمدينة مبيّنة للناظر ، وقد كتب
على كل مدينة وجبل وبلد ونهر وبحر وطريق اسمه بالذهب أو الفضة أو الحرير ،
كما كتب عليها : « ما أمر بعمله المعز لدين الله شوقاً إلى حرم الله ، وإشهاراً
لعالم رسول الله ، في سنة ثلاث وخمسين وثلاثمائة » . كذلك وجد في خرائط
خلفاء الفاطميين بقصورهم بالقاهرة المزيّنة ، مثلاً من ستور الحرير المنسوجة
بالذهب ، فيها صور الدول وملوكها والمشاهير فيها ؛ مكتوب على صورة كل واحد
اسمه ومدة أيامه ، وشرح حاله (١١) .

ولكن في القرن السادس الهجري / الثاني عشر الميلادي ، حدث تطور
جديد في رسم الخرائط عند المسلمين ، لم يُعرف له مثيل من قبل ، وذلك على يد
أشهر جغرافي معروف ؛ هو المولى الإدريسي الجودي (١٢) (ت ١١٦٥/٥٦٠) .
فهذا الجغرافي الكبير ؛ الذي ولد في سنة ٤٩٣/١١٠٠ ، وينتمي إلى الأسرة
الإدريسية العلوية في مراکش ، كان قد اضطُر إلى الهروب إلى صقلية ، عند
الملك المسيحي النورمانى روجر الثاني ، وهو الذي يسميه المسلمون : رجار
ابن رجار ؛ وقد استضافه هذا الملك في بالمو وقرّبه منه ، وجعله يرسم له خرائط
العالم . فقد رسم الإدريسي اثنتين وعشرين خريطة تُعتبر من أدق ما وصلنا من

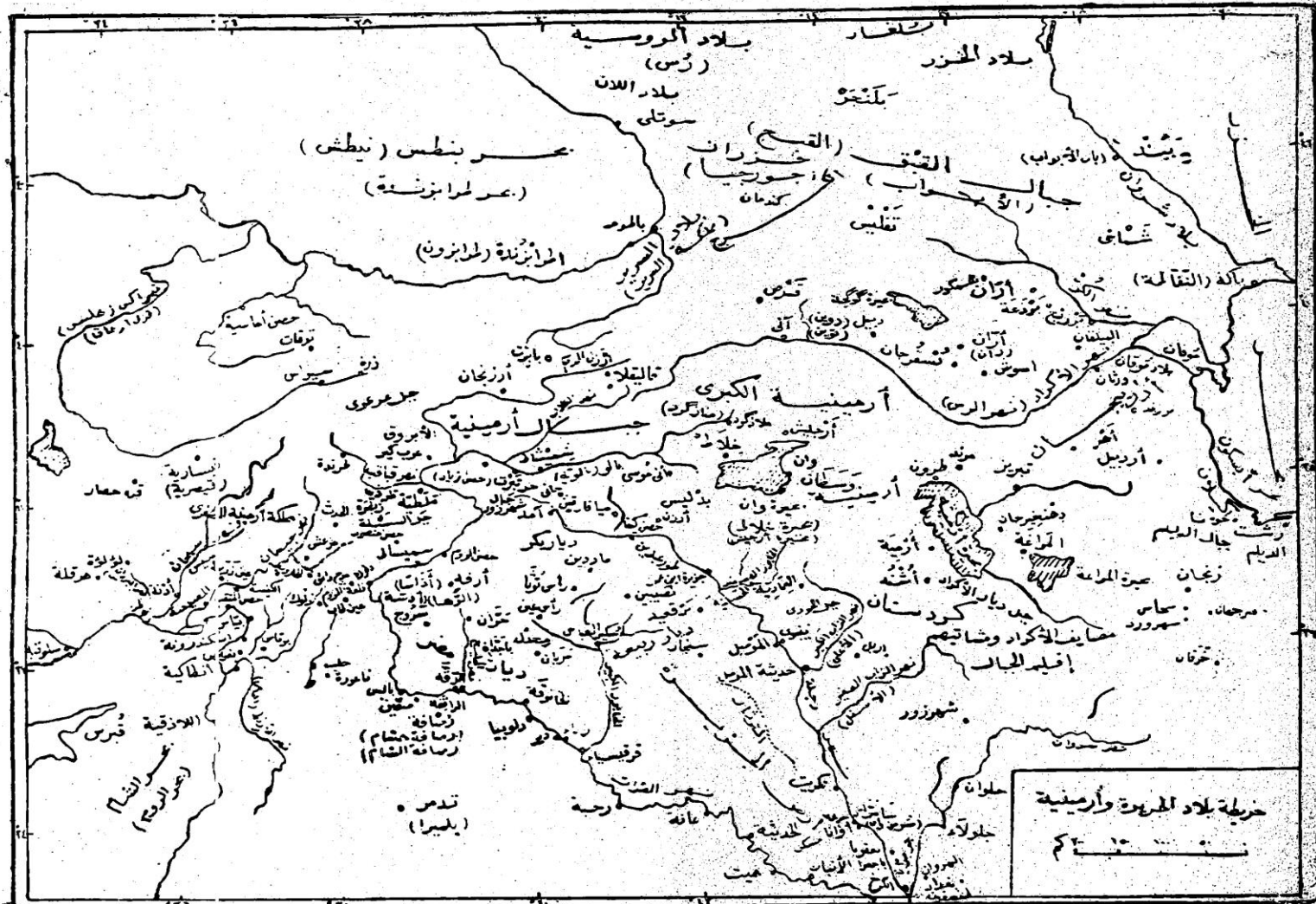
ب - الخرائط

- بحرية تورينو ، المعروفة بردية القمح ؛ انظر .
 ، Brill ، de Goeje ، تحقيق ، كتاب التنبيه والإشراف ، تحقيق ،
 . ٣١ ، ١٩٩٥ .
 (٣) نفسه ، ص ٢٥ .
 (٤) نفسه ، ص ١٧ ؛ ملاكاتب ، كشف الظنون ، القاهرة ١٣٩٠ - ١٣١٧ ،
 ١ من ٢٨٣ ، ٣٩٤ - ٣٩٥ .
 (٥) أنظر . Kammerer ، p. 36 : La Mer Rouge (أنظر .
 Mém. de la Soc. Roy. de Geog. d'Eg. , t. xv. Le Caire, 1929).
 لدينا في مكتبة جامعة القاهرة ترجمة من اللاتينية لكتاب الجغرافيا وخرائطه لبطلبيوس ،
 باللغة العربية ؛ ولا نعرف - لسوء الحظ - اسم المترجم ولا تاريخ الترجمة ، التي تظهر في غاية
 الركاكة والغموض .
 (٦) ياقوت ، معجم البلدان ، القاهرة ١٩٠٦ ، ١ من ٢٤ .
 (٧) التنبيه والإشراف ، ص ٣١ .
 (٨) نفسه ، ص ٢٧ ، ٣٣ .
 (٩) أنظر . تحقيق Hans ، طعة Leipzig ، ١٩٢٦ ، بعنوان : كتاب صورة الأرض
 من المدن والجبال والبحار والجزائر والأنهار ، استخرجه أبو جعفر محمد بن موسى الخوارزمي
 من كتاب جغرافيا ، ألقى ألفه بطلبيوس القلوذي .
 (١٠) الأصطخري ، مسالك الممالك ، تحقيق (B. G. A.) de Goeje ، ٧ ، طعة
 Leyden ، ١٨٧٠ ، ص ٤٣ . هذه الخرائط مصورة في أطلس Miller :
 Islam Atlas. Stuttgart, 1926 t3. cf.
 (١١) القرطبي ، المخطط ، مصر ١٣٢٦ ، ٢ من ٢٦٧ - ٢٦٨ .
 (١٢) ابن خلدون ، المقدمة ، مصر ١٣٢٢ ، ص ٤٧ ؛ أنظر . Miller :
 Mappae Arabicae (Idrisi Atlas). Stuttgart, 1927, VI. Cf.

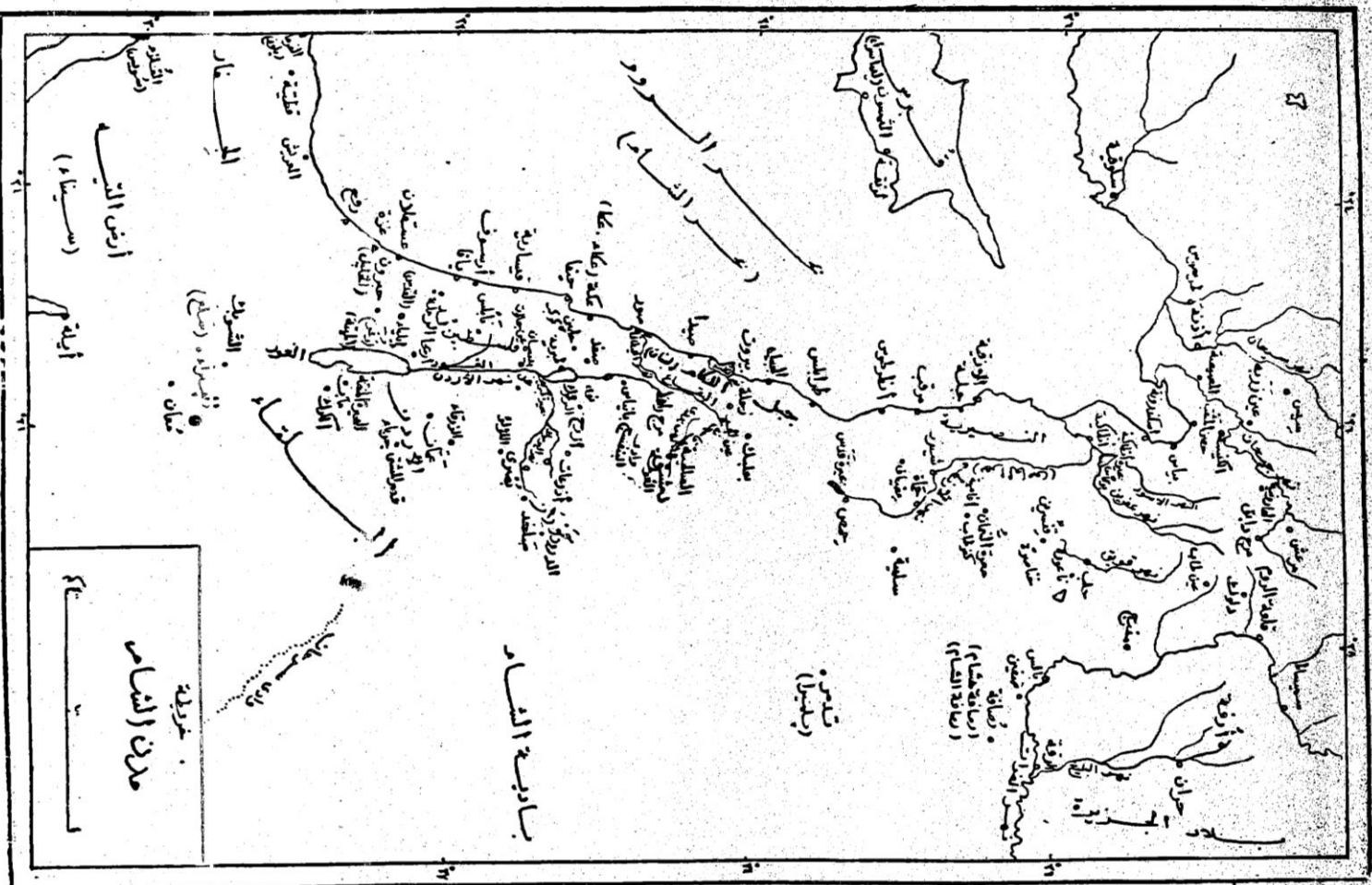


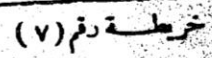
خريطة رقم (٨)

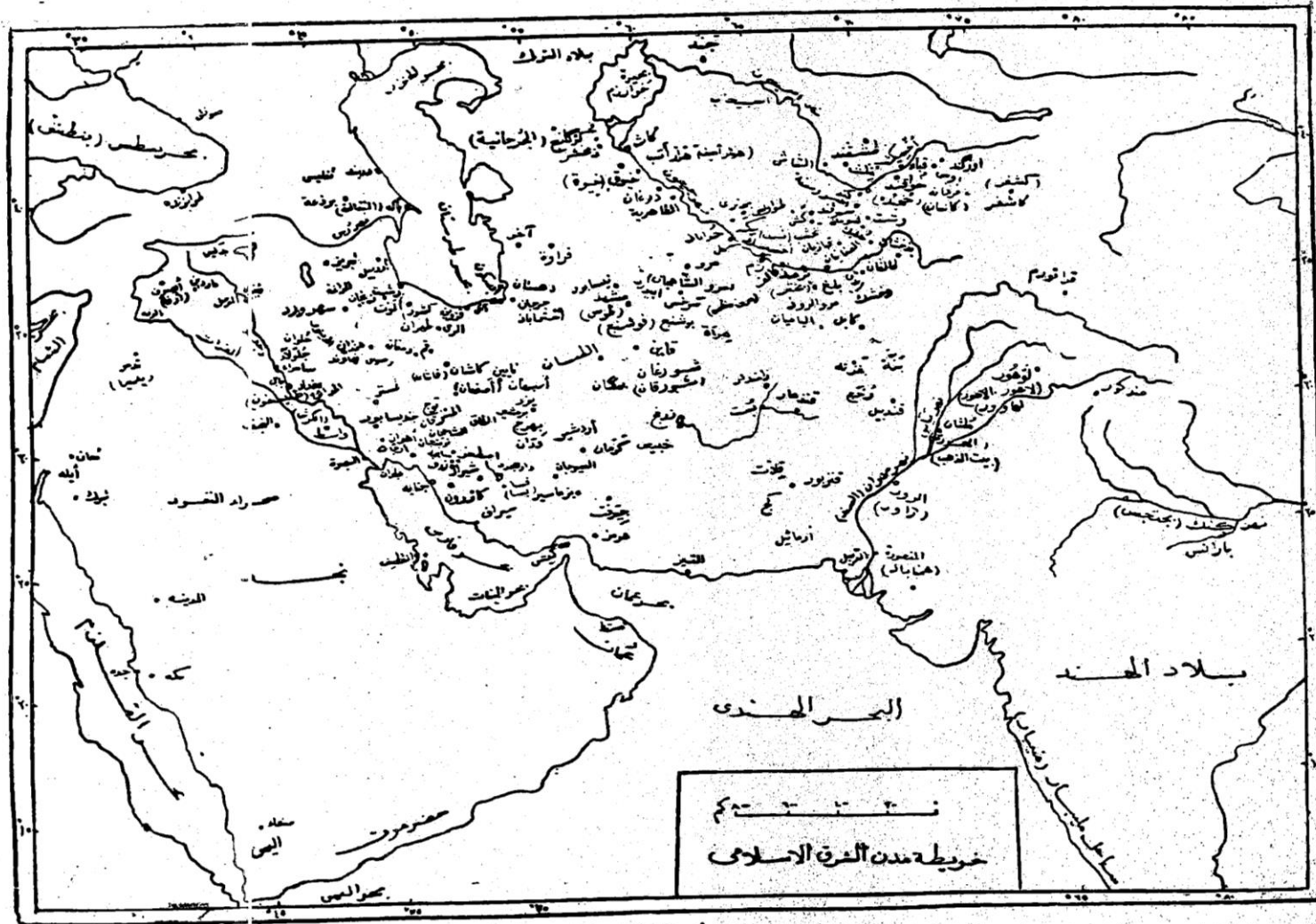
الله غالب



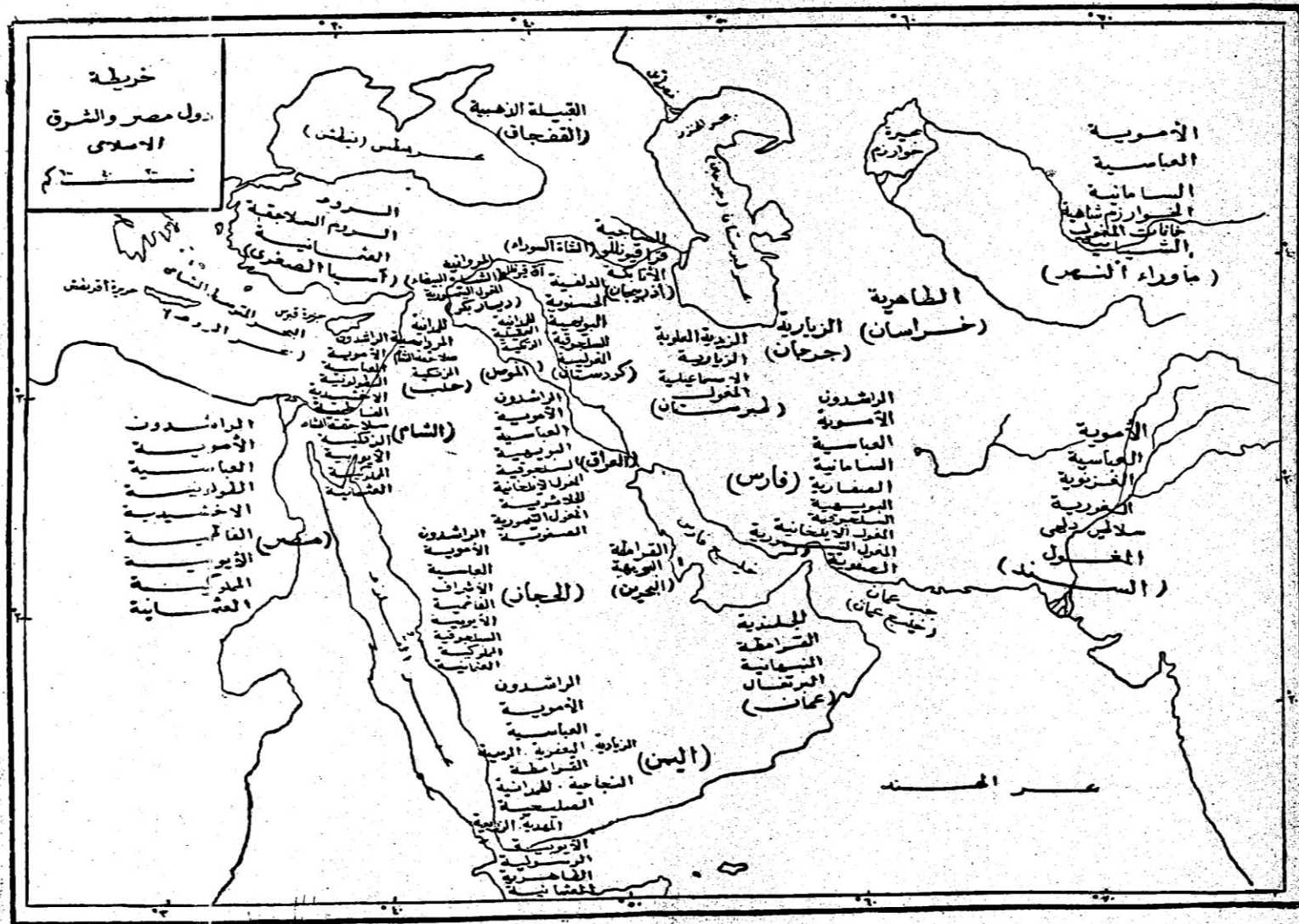
خريطة رقم (٤)

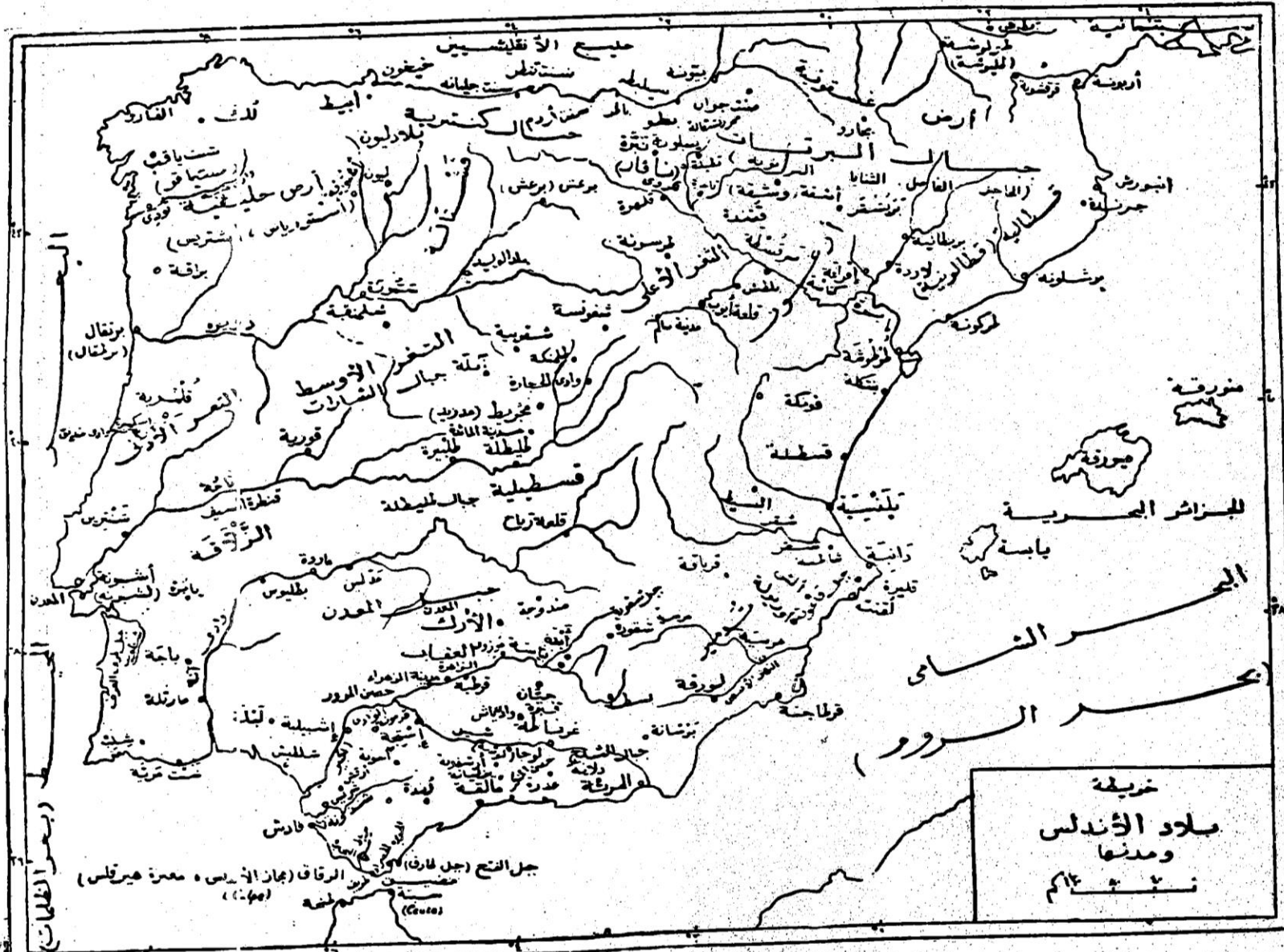






خريطة رقم (٨)

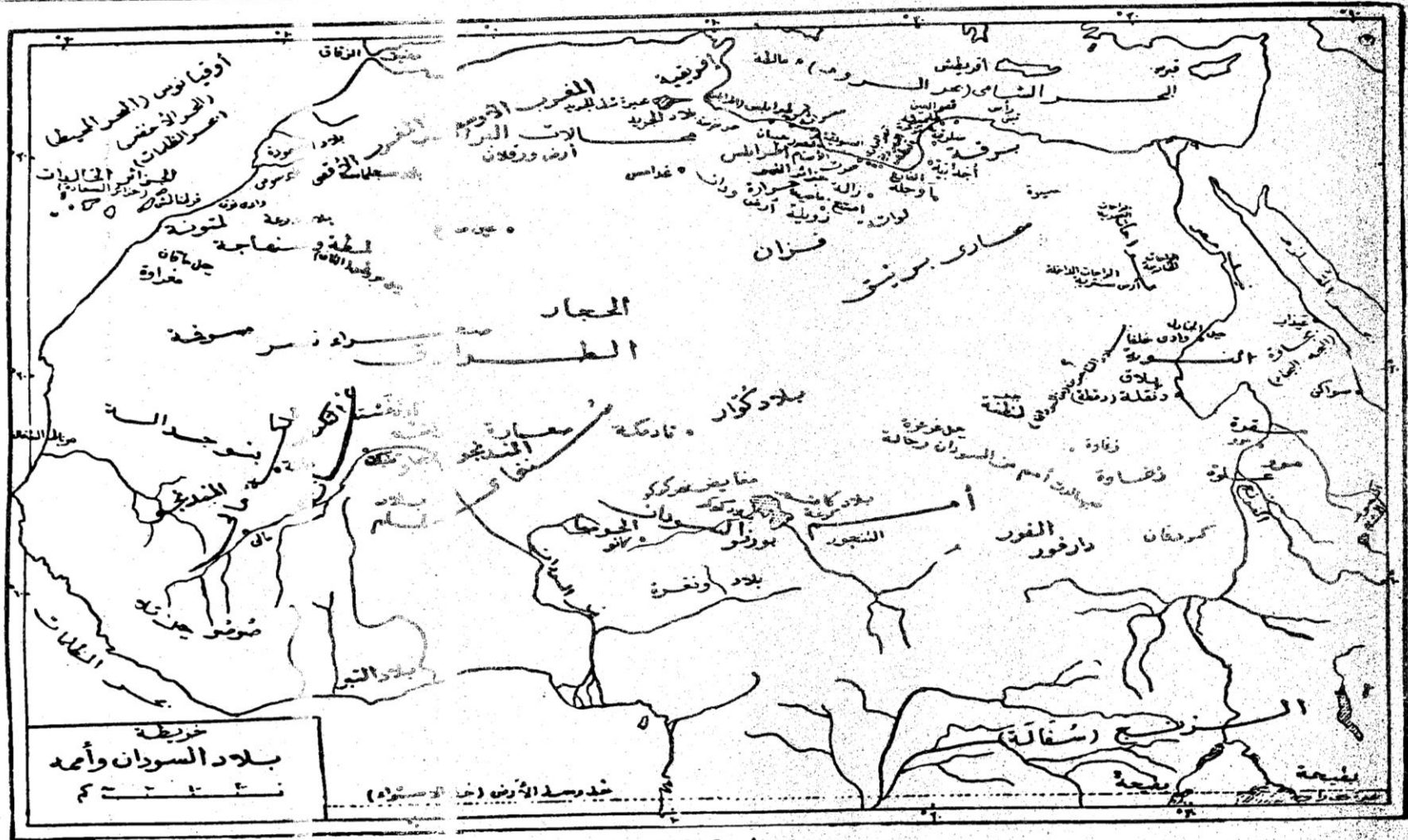




خريطة رقم (١١)

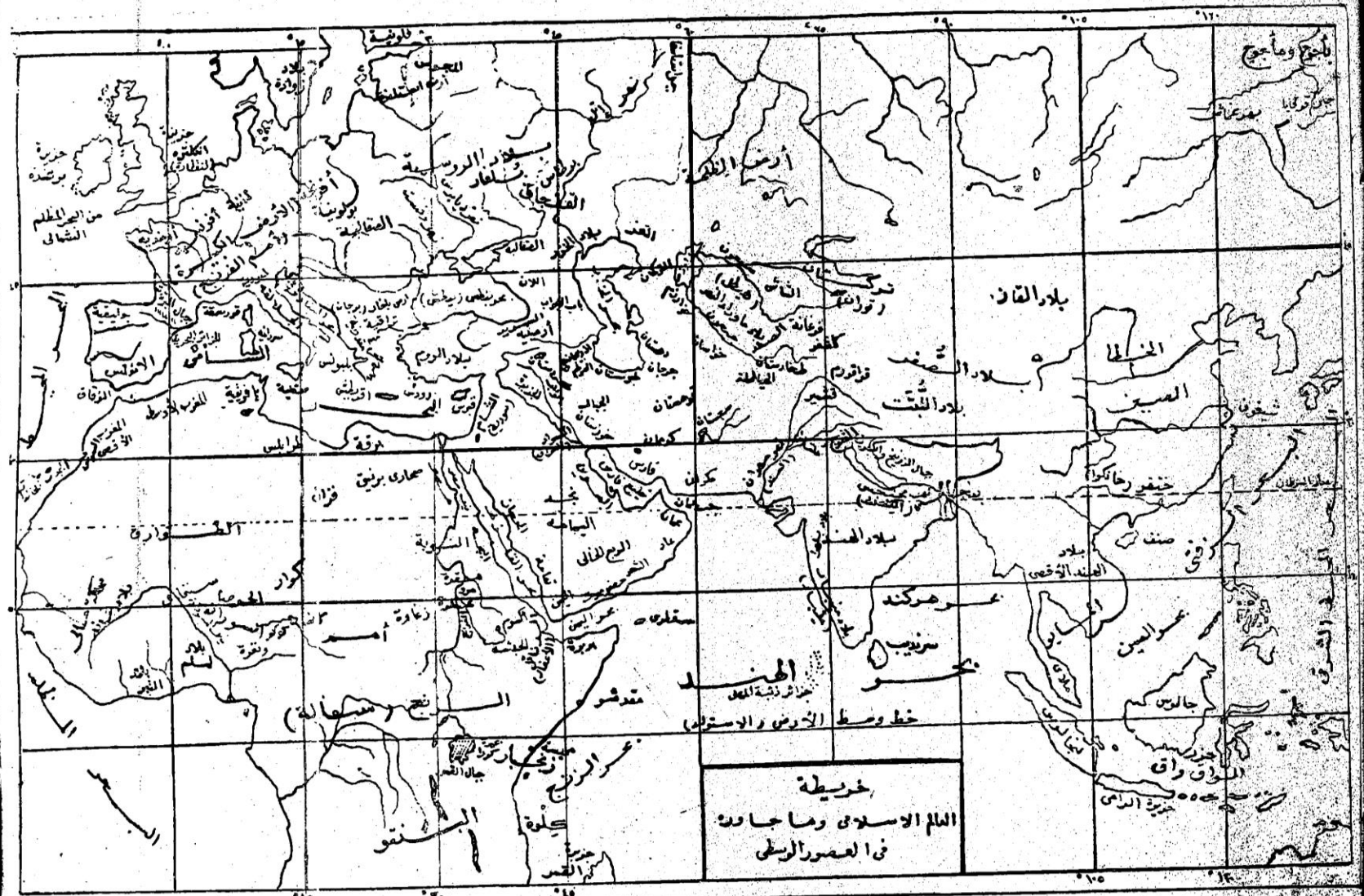


خريطة رقم (١٢)









خريطة رقم (١٦)

١١ - جدول المصادر والمراجع

(١) العربية

- أحمد سوسة ومصطفى جواد ، خارطة بغداد قديماً وحديثاً ، بغداد .
الإدريسي
، نزهة للشتاق في إختراق الآفاق ، طبعة Roma ، ١٩٥٢ .
، للغرب وأرض السودان ومصر والأندلس ، مأخوذ من
كتاب نزهة المشتاق في إختراق الآفاق ، تحقيق de Goeje ،
طبعة Leyden ، ١٨٨٦ .
، صورة الأرض ، تحقيق محمد بهجت وجواد علي ، بغداد .
، مسالك الممالك ، وهو معول على كتاب صور الأقاليم للبليخي ،
تحقيق de Goeje ، في مجموعة B.G.A. ، طبعة
Leyden ، ١٨٧٠ - ١٨١٣ .
، كتاب فتوح البلدان ، تحقيق de Goeje ، طبعة
Leyden ، ١٨٦٦ .
، كتاب الجغرافيا ، وهو مترجم من عهد السلطان المظفر
عمود ، بدون تاريخ .
، رحلة ، القاهرة .
، كتاب للغرب في ذكر بلاد إفريقية ولترب ، وهو جزء
من كتاب للممالك والممالك ، تحقيق De Slane ، طبعة
Paris ، ١٩١١ ؛ طبعة الجزائر ، ١٨٥٧ .
، معجم ما استمع ، تحقيق مصطفى السقا ، القاهرة ١٩٤٠ .
، الآثار اليابانية من القرون الحالية ، طبعة Leipzig ، ١٨٧٨ .
البيروني

- ترجمة إلى الإنجليزية من Sachau ، طبعة London ،
١٨٩٧ .
، رحلة ، تحقيق Wright ، طبعة Leyden ، ١٩٥٧ .
، بلاد العرب وأشهر أماناتها ومقرباتها قبل الإسلام ، ١٩١٠ .
، تاريخ العرب قبل الإسلام ، في عدة أجزاء ، بغداد .
، كتاب المسالك والممالك ، في مجموعة B.G.A. ، المجلد السادس ،
طبعة Leyden ، ١٨٧٠ - ١٨٩٣ .
، منجم المعراني في المستدرك على معجم البلدان ، بولاق ١٩٠٧ .
، كتاب المسالك والممالك ، تحقيق وترجمة de Goeje ،
ومعه كتاب المراجع لقدامة ، في مجموعة B.G.A. ، الجزء
السادس ، طبعة Leyden ، ١٨٨٩ .
، للقدمية ، القاهرة ١٣٢٢ هـ .
، صورة الأرض من المدن والجزائر والبحار والجزائر والأنهار ،
مستخرج من كتاب جغرافيا ، الذي ألفه بطليموس القلوي ،
تحقيق Hans Mezlik ، طبعة Vienna ، ١٩٢٦ .
، الأتلس التاريخي ، وبه خمس وسبعون خريطة ورسماً
بالألوان ، لإيضاح أم المواطن التاريخية ، والتغيرات الإقليمية ،
في العصور القديمة والمتوسطة والحديثة ، القاهرة ١٩٢٦ .
، معجم الأنساب والأسرات الحاكمة في التاريخ الإسلامي ،
ترجمة زكي محمد وحسن محمود ، في جزئين ، القاهرة ١١٥٢ .
، كتاب الجبال والأمكنة والمياه ، تحقيق Juyaboll ،
طبعة Leyden ، ١٨٥٥ .
، الحلال الأندلسية في الأخبار والآثار الأندلسية ، الجزء الأول ،
مصر ١٩٣٦/١٣٥٥ .

ابن جبير
جرجي زيدان
جواد علي
ابن حوقل
المناجيني
ابن خردادبة
ابن خلدون
لحوارزي
فنت
زأمايور
الزحرفي
شكيب أرسلان

، كتاب التلخيص والإشراف ، تحقيق De Goeje ، في مجموعة B.G.A. ، طبعة Leyden ، ١٨٩٤ .

، أطلس الوجه البحري ، مقياس : ١ : ٥٠٠٠٠٠ ، القاهرة ١٩١٤ .
، أطلس الوجه القبلي ، مقياس : ١ : ٥٠٠٠٠٠ ، القاهرة ١٩١٤ ،
، أطلس طبوغرافيا لقطر المصري ، مقياس : ١ : ١٠٠٠٠٠ .

، أحسن التقاسيم في معرفة الأقاليم ، تحقيق De Goeje ، في مجموعة B.G.A. ، طبعة Leyden ، ١٨٧٠ - ١٨٩٣ .
، المخطط ، ٤ أجزاء ، مصر ١٣٢٦ هـ .

، كتاب كشف الظنون ، في جزئين ، القاهرة ١٣١٠ - ١٣١٧ هـ .

، أطلس التاريخ الإسلامي ، ترجمة زكي خورشيد ، القاهرة .
، كتاب صفة جزيرة العرب ، تحقيق Muller ، طبعة Leyden ، ١٨٩١ .

، الفهرست ، معجم الخريطة التاريخية للممالك الإسلامية ، تحقيق زكي باشا ، القاهرة ١٩١٦ .

، كتاب المفرد وصفًا والتركيب طبعًا ، تحقيق Wust ، طبعة Gottingen ، ١٨٤٦ .

، كتاب معجم البلدان ، تحقيق الشنيطي ، ٨ أجزاء القاهرة ١٣٢٣ / ١٩٠٦ ، تحقيق Wust ، طبعة Leipzig ، ١٨٦٦ .

، كتاب البلدان ، وسمي كتاب ابن رسته : الأقاليم القديمة ، في مجموعة B.G.A. ، طبعة Leyden ، ١٨٩٢ .

مصلحة الساحة

للقدس

للقرن

ملا كات

هادي وسيل

للمدائ

واصل بك

بالوت

البيطون

عبد اللطيف البغدادي ، الإفادة والاعتبار في الأمور للعامة والحوادث للعامة بأرض مصر .

محمود طوسون ، أطلس تاريخي لأسفل الأرض (الوجه البحري) من القرن الأول الهجري إلى سنة ١٢٥٣ هـ ، القاهرة ١٩٣١ - ١٩٣٢ .

أبو الفدا ، كتاب البلدان ، تحقيق Schier ، طبعة Drsidn ، ١٨٤٠ .

ابن التلخيص ، عن مصر كتاب البلدان ، تحقيق De Goeje ، في مجموعة B.G.A. ، طبعة Leyden ، ١٣٠٢ / ١٨٨٥ .

لأموس جغرافيا لقطر المصري ، فيه إيضاحات جغرافية عن القطر ، وجدول بسكانها وملكها ، بولاق ١٨٩٩ .

الزويدي ، صفة الأرض ، تحقيق Wust ، في مجلدين ، طبعة Gottingen ، ١٨٤٩ - ١٨٤٨ .

كتاب النظم السنية بأسماء البلاد المصرية ، القاهرة ١٨٩٨ .

كحالة ، معجم قبائل العرب القديمة والحديثة ، دمشق ١٣٦٨ / ١٩٤٩ .

السكي ، كتاب الأسماء ، تحقيق أحمد زكي باشا ، القاهرة ١٩٢٤ .

استخرج ، بلدان الخلافة العربية ، يتناول صفة العراق والجزيرة وليران وأقاليم آسيا الوسطى ، منذ الفتح الإسلامي حتى أيام تیمور ، نقله إلى العربية بشير وكوركيس ، بغداد ١٣٧٣ / ١٩٥٤ .

عبد ومزي ، التمام جغرافيا لبلاد المصرية من عهد قدماء المصريين إلى عام ١٩٤٥ ، القسم الأول ، القاهرة ١٩٥٤ / ١٩٥٤ ، والقسم الثاني ، القاهرة ١٩٥٥ / ١٩٥٤ .

المحمدي ، كتاب مروج الذهب ، تحقيق و ترجمة Barbier de Meynard ، طبعة Paris ، ١٨٦١ - ١٨٧٧ .

(ب) الأفرنجية

- | | | | |
|----------------------|--|-------------------|---|
| Calmette | : Atlas Historique II, Le Moyen Age. Paris, 1951. | Miller | : Mappae Arabicae I, Stuttgart 1926. 2 ; 3, 1927. ; 4. 1929 ; 5, 1931. 6. 1927 (Idrisi-Atlas) |
| Doughty | : Travels in Arabia Deserta. London, 1920. | Muir | : A Literary and Historical Atlas of Asia. |
| English Atlas Africa | : London, 1670. | Nallino | : Les noms géographiques du monde musulman. Le Caire, 1907. |
| Fage | : An Atlas of African History. Britain, 1958. | 'Omar | : Masâlik el Absâr. l'Afrique, moins l'Egypte. traduit et annoté avec une introduction et 5 cartes par Gaud - Dem. Paris, 1927. |
| Gibb | : The Travels of Ibn Battuta. A. D. 1325-1354 Vol. I. Cambridge, 1958. | Roncière | : La découverte de l'Afrique au Moyen Age. Cartographes et explorateurs. T. I. (M. S. R. G. E.) Le Caire, 1925. |
| | : Historical Atlas of the Muslim people. | Toynbee and Mayer | : Historical Atlas - Oxford. |
| Glaser | : Skizze der Geschichte und Geographie arabiens Zwieter. Berlin, 1890. | Vidal - La Blache | : Atlas Historique et Géographique Paris.S.d. |
| Hazard | : Atlas of Islamic History. Princeton, 1952. | Winsor | : Bibliography of Ptolemy's Geography. Cambridge, 1884. |
| Kammerer | : La Mer Rouge, (Mem. de la Soc. Roy. de Geog. d'Eg) tXV. Le Caire, 1929. | | |
| Lane -- Poole | : The Mohammedan Dynasties. London, 1925. | | |
| Hussein Monès | : Historical Atlas of the Muslim Peoples (in collaboration with R. Roolvink and others). Amsterdam, 1957. | | |
| Lewis and Campbell | : Atlas Oxford. | | |
| Marcel Bevic | : Coup d'oeil sur la littérature Géographique arabe au Moyen âge Paris, 1882. | | |